**미국 지방 법원**

**뉴욕 남부 지구**

|  |  |
| --- | --- |
| 최종민, 박현숙 및 정우태, 이들 자신과 유사한 입장의 다른 모든 사람들,  원고,  -대-  BAYSIDE BCD INC.(BCD TOFU HOUSE BAYSIDE 사업 중), BEAN TREE CORP.(bcd tofu house manhattan 사업 중), 그리고 이희숙,  피고들. | 16 Civ. 6495 (DCF) |

**제안된 집단 소송 합의 및 공정성 청문회에 대한 고지**

**수신: 베이사이드 또는 맨해튼의 BCD Tofu House에 의해 서빙 담당자, 주문원, 종업원, 접대원, 출납원, 고객 관리 담당자, 주방 직원, 주방 보조, 조리사, 예비 조리사, 설거지 담당자 또는 중앙 집중식 주방 직원으로 고용되었던 모든 사람.**

Bayside BCD Inc.(이하 "BCD Bayside"), Bean Tree Corp.(이하 "BCD Manhattan")(함께, "피고" 또는 "BCD Tofu House")의 기록에 기초하여, 귀하는 다음 중 한 곳에서 서빙 담당자, 주문원, 종업원, 접대원, 출납원, 고객 관리 담당자, 주방 직원, 주방 보조, 조리사, 예비 조리사, 설거지 담당자 또는 중앙 집중식 주방 직원으로 근무했습니다.

* 2012년 5월 14일부터 2018년 11월 9일 사이에 BCD Bayside, 또는
* 2013년 4월 1일부터 2018년 11월 9일 사이에 BCD Manhattan

따라서 귀하는 *최종민 외 대 Bayside BCD Inc. 외*, 16-cv-6495(DCF), (S.D.N.Y.)(이하 "소송")란 제목의 본 사건에 대해 제안된 $2,840,000의 합의(이하 "합의")에 참여할 수 있는 자격이 있습니다. 귀하의 권리와 선택권, 그리고 행사 기한은 본 고지서에 설명되어 있습니다.

본 합의에서 합의금을 받으려면, 귀하는 반드시 Arden Claims Service, LLC(P.O. Box 1015, Port Washington, NY 11050) 앞으로 발송되는 동봉된 요금 별납 봉투를 사용하여 우편으로, 또는 다음의 온라인 제출 방식으로 본 청구서 및 면책서(이하 "청구서")를 작성 및 서명하여 반송해야 합니다. [청구 담당관 웹사이트].

**귀하는 2019년 9월 3일까지 우편 또는 온라인 제출을 통해 청구서를 제출해야 합니다. 2019년 9월 3일까지 본 청구서를 반송하지 않는 경우, 귀하는 본 합의금을 받을 자격이 없습니다.**

**귀하의 법적 권리는 귀하가 실행 여부에 의해 영향을 받습니다.**

**본 고지서 내용을 주의해서 읽어주십시오.**

|  |  |
| --- | --- |
| **귀하의 법적 권리 및 선택권:** | |
| **합의 참여** | 합의금을 받을 수 있는 유일한 방법입니다. 합의금을 받으려면, 2019년 9월 3일까지 동봉된 청구서를 **반드시** 제출해야 합니다. |
| **탈퇴에 의한 본인의 배제** | 합의에서 본인을 배제("탈퇴")하고자 하는 경우, 아래 9 항의 지시 사항을 따라야 합니다. 귀하가 본인을 배제하는 경우, 귀하는 합의금을 받을 수 없으며 합의에 이의를 제기할 수 없습니다.  귀하의 배제 요청서는 늦어도 2019년 9월 3일까지 도착해야 합니다. |
| **이의 제기** | 합의가 공정하거나 합리적이지 않다고 귀하가 판단하는 경우, 서면으로 법원에 귀하의 견해를 표명할 수 있습니다. 귀하는 합의의 공정성에 관해 법원에 의견을 제시하기 위해 공정성 청문회에 출석하는 것에 대해 서면으로 이의를 제기해야 합니다.  법원이 귀하의 이의 신청을 거부하는 경우, 귀하는 여전히 뉴욕주의 법률에 따라 청구에 대한 합의 조건에 의해 구속됩니다.  귀하의 이의 제기 요청서는 늦어도 2019년 9월 3일까지 도착해야 합니다. |
| **무대응** | 귀하가 탈퇴를 하지 않거나, 청구서를 제출하지 않는 경우, 귀하는 합의금을 받을 수 없으며, 이 사건에서 피고를 상대로 뉴욕 노동법 청구를 제기할 수 없습니다. |

|  |
| --- |
| 1. **집단 소송이란 무엇입니까?** |
| 집단 소송은 단일 법원 소송 절차에서 많은 사람들의 청구와 권리를 결정하는 소송입니다. "집단 소송 대리인"으로도 알려진 하나 이상의 원고 대리인이 전체 집단 *즉,* 집단 구성원을 대신하여 청구를 주장하는 소송을 제기합니다. 본 사건에서, 집단 소송 구성원들은 2012년 5월 14일부터 2018년 11월 9일 사이에 BCD Bayside에서, 또는 2013년 4월 1일부터 2018년 11월 9일 사이에 BCD Manhattan에서 서빙 담당자, 접대원, 출납원, 주방 직원, 주방 보조, 조리사, 설거지 담당자, 종업원, 주문원, 고객 관리 담당자, 조리사, 예비 조리사 또는 중앙 집중식 주방 직원으로 일했던 모든 사람들로 구성됩니다. |
| 1. **본 고지서의 목적은 무엇입니까?** |
| 법원은 귀하가 BCD Tofu House의 기록에서 집단 소송 구성원으로 확인되었기 때문에 본 고지서를 귀하에게 발송하도록 명령했습니다. 이 고지서의 목적은 소송을 해결하는 합의 약정서에 따라 귀하에게 귀하의 권리를 알리는 데 있습니다. |
| 1. **본 사건은 무엇에 관한 것입니까?** |
| 본 소송은 BCD Tofu House가 모든 근로 시간에 대해 집단 소송 구성원들에게 지급을 하지 않았으며, 집단 소송 구성원들에게 법에서 요구하는 최저 임금 및 잔업 수당을 지급하지 않았으며, 장시간 근무에 대해 지급을 하지 않고 불법적인 공제를 받아 연방 및 주의 노동법을 위반했다고 주장하는 소송입니다. 또한, 본 소송은 뉴욕 노동법("New York Labor Law, NYLL")의 요건을 준수하는 연봉 고지서와 임금 명세서를 집단 소송 구성원들에게 제공하지 않아 피고가 임금 절도 예방법(Wage Theft Prevention Act)을 위반했다고 주장합니다. 피고는 이러한 혐의를 부인하며, 이전에 일체의 범법 행위 또는 책임을 인정 또는 수긍한 적이 없으며, 현재도 이를 인정 또는 수긍하지 않습니다. |
| 1. **본인이 합의의 일부에 관여하는지 어떻게 알 수 있습니까?** |
| 귀하가 2012년 5월 14일부터 2018년 11월 9일 사이에BCD Bayside에서, 또는 2013년 4월 1일부터 2018년 11월 9일 사이에 BCD Manhattan에서 서빙 담당자, 주문원, 종업원, 접대원, 출납원, 고객 관리 담당자, 주방 직원, 주방 보조, 조리사, 예비 조리사, 설거지 담당자 또는 중앙 집중식 주방 직원으로 일했다면 자동으로 집단 소송 구성원이 됩니다. 하지만, 귀하가 집단 소송 구성원이 된다고 해도 귀하가 본 합의로부터 손실을 만회할 수 있는 자격을 자동으로 부여하지는 않습니다(하기의 6항에서 더 자세히 설명되어 있음).  합의에서 금전상의 보상을 받을 자격을 갖추려면, 귀하가 동봉된 청구서를 작성하여 반송해야 합니다. 동봉된 청구서를 작성하여 반송하고 합의에서 탈퇴하지 않는 경우, 귀하는 "청구인"이 됩니다. |
| 1. **합의금은 무엇이며, 본인의 지분은 어떻게 계산됩니까?** |
| 피고들은 청구인, 집단 소송 변호사(수임료 및 비용 포함), 그리고 본 고지서 및 결제 수표의 배부에 책임이 있는 청구 담당관 간에 배분할 $1,900,000.00 이상, 그리고 $2,840,000.00 이하의 합의금을 지급하는 데 합의했습니다.  요청한 변호사 수임료, 본 사건을 개시한 지명된 원고에 대한 서비스 보상, 청구 담당관에 대한 합리적인 비용에 대한 법원의 공제 승인에 따라, 합의금의 나머지 금액("순 합의금")은 청구인들 간에 다음과 같이 배분합니다.   * 2017년 이전에 BCD Tofu House에서 근무한 청구인:   + 2017년 이전에 피고를 위해 근무한 청구인은 피고의 기록에 따라 계산된 청구인의 근무 기간(주) 및 직위(들)에 기초하여 지불금을 수령하게 됩니다. 하지만, 60일 또는 그 미만의 기간 동안 근무한 청구인에게는 $25의 고정 금액이 지급됩니다. 60일 넘게 근무한 청구인에게는 $100 이상을 지급하게 됩니다. * 2017년 1월 1일부터 BCD Tofu House에서 근무한 청구인:   + 2017년 1월 1일자로 피고의 정책이 변경된 결과, 2017년 1월 1일부터 2018년 11월 9일까지만 피고를 위해 근무한 청구인에 대한 지불은 다음 중 하나가 됩니다.     - 육십(60) 일 또는 그 미만의 기간 동안 고용된 경우 $25     - 육십(60) 일 넘게 고용된 경우 $100.   귀하의 개별 합의금은 피고의 기록에 근거하여 계산되었습니다. 귀하가 수령할 수 있는 지급액 견적은 동봉된 청구서에 기재되어 있습니다. 지급액 견적이 정확하지 않다고 생각되는 경우, 청구 담당관에게 연락하여 고용 기간(주) 및 직위(들)에 관한 기록을 제출하십시오.  귀하가 지급받는 합의금의 오십 퍼센트(50%)는 이자, 손해 변제금 또는 벌금으로 처리되며, 오십 퍼센트(50%)는 미지급 임금으로 처리됩니다. 이자, 손해 변제금 또는 벌금은 일체의 공제 없이 직접 귀하에게 지급됩니다. 미지급 임금은 일체의 다른 급여와 마찬가지로 관련 세금 공제 및 원천 징수의 대상이 됩니다.  개별 합의 보상액이 계산되는 방법에 대한 보다 자세한 정보가 필요한 경우, 다음의 합의 약정서를 참조하십시오. **청구 담당관 웹사이트**를 방문하거나, **877-623-2703번으로 청구 담당관에게 연락하십시오.** |
| 1. **본인은 어떻게 지급을 받을 수 있습니까?** |
| 5항에 명시된 금액을 수령할 수 있는 자격을 갖추려면, 동봉된 청구서를 작성하여 청구 담당관에게 다음 주소로 우편으로 반송하거나 온라인 제출을 통해 반송해야 합니다. **청구 담당관 웹사이트**, 2019년 9월 3일 기한. 마감일 전에 귀하가 본인을 배제하도록 선택하거나(하기의 9항에 설명된 대로) 청구서를 반송하지 못하는 경우, 귀하는 합의금을 받지 못하게 됩니다.  귀하는 합의금을 수령할 때까지 청구서를 적시에 우편으로 송부한 사실에 대한 증명서를 보유해야 할 책임이 있습니다.  귀하가 이사를 하는 경우, 청구 담당관에게 귀하의 새로운 주소를 보내주십시오. 귀하는 미국 우체국에 회송 주소를 제공하고, 청구 담당관에게 귀하의 현재 주소를 제공해야 할 책임이 있습니다.  귀하가 합의에 참여할 자격이 있는 것으로 판명 된 경우, 수 개월이 걸릴 것으로 예상되는 최종적인 합의를 마칠 때까지 일체의 지급을 기대해서는 안 됩니다. |
| 1. **본인은 언제 지급을 받게 됩니까?** |
| 법원은 2019년 11월 7일에 합의를 승인할지 여부를 결정하기 위해 청문회를 개최합니다. 법원이 합의를 승인하고 항소가 없는 경우, 법원이 최종 승인 날로부터 50일 이내에 결제 수표가 청구인에게 발송됩니다.  2019년 9월 3일까지 청구서를 반송하지 않는 집단 소송 구성원은 본 합의금을 받을 자격이 없습니다.  결제 수표를 받는 경우, 귀하는 우편으로 귀하에게 발송된 날로부터 역일 기준 이백(200) 일 이내에 결제 수표를 입금하거나 현금으로 바꿔야 합니다. 대체 수표가 필요한 경우, 이백(200) 일 이내에 청구 담당관에게 연락하여 원래의 결제 수표를 받지 못했거나 결제 수표를 분실했음을 언급하는 서약문을 제출해야 합니다. 청구 담당관은 최초 발행된 수표에 대해 유효한 지급 정지를 할 수 있는 경우 결제 수표를 다시 발행할 수 있습니다. |
| 1. **지급을 받거나 집단 소송에 계속 참여함으로써 본인은 어떤 것을 포기하게 됩니까?** |
| 귀하가 본인을 배제하지 않는 한(하기의 9항에 명시된 대로), 귀하는 집단 소송에 계속 참여하게 됩니다. 이는 귀하가 본 사건의 법적인 문제와 사실에 대해, 또는 본 사건에서 주장될 수 있는 법적인 문제와 사실에 대해 피고를 상대로 소송을 제기하거나 피고를 상대로 한 일체의 다른 소송에 참여할 수 없음을 의미합니다. 또한 이것은 법원의 명령이 귀하에게 적용되며, 법적으로 귀하를 구속한다는 것을 의미입니다.  특히, 귀하가 소송의 합의에서 귀하 본인을 배제하지 않는 한, 귀하는 임금, 시간외 임금, 최저 임금, 잔업 수당 미지급, 임금 고지 위반, 임금 명세서 위반, 확정 손해, 징벌적 손해, 이자, 벌금, 그리고 해당 청구 또는 본 소송에서 제기되었거나 제기되었을 수도 있는 청구와 관련된 변호사 수임료와 비용과 관련된 NYLL, 그리고 일체의 다른 주법, 지역법 및 관습법에 의거하여, 2012년 5월 14일과 2018년 11월 9일 사이에 이루어진 모든 주법 청구로부터 모든 피고, 현재 및 이전의 그 모회사, 부문, 계열사, 자회사, 전임자, 승계자, 양수인, 이사, 파트너, 당사자, 임원, 회원, 주주, 수탁자, 보험회사, 직원, 법률 대리인, 보증인, 직원 급부 제도 관리자, 대리인, 그리고 이들에 의해, 이들을 통해, 이들의 지휘 하에, 또는 이들과의 협력 하에 행위를 하는 일체의 개인이나 법인, 그리고 이들과의 공동 책임이 있을 수 있는 일체의 개인이나 법인을 완전히 면책합니다  또한 귀하가 결제 수표를 현금으로 바꾸거나, 이를 양도하는 경우, 귀하는 2018년 11월 9일까지 인지 유무 또는 예측 유무와 상관없이, 1938년 공정 근로 기준법(Fair Labor Standards Act of 1938, “FLSA”)을 포함한 연방법에 의거하여, 임금, 최저 임금, 시간외 임금 및 경비와 관련하여 발생하는, 일체의 피면제자를 상대로 한 모든 청구, 채무, 의무, 보증, 비용, 경비, 변호사 수임료, 요구, 소송, 권리, 소송 원인 및 책임으로부터 피고와 피면제자를 면책합니다. |
| 1. **집단 소송 합의에서 어떻게 탈퇴합니까?** |
| 귀하가 소송 합의에 참여하고 싶지 않거나, 피고를 상대로 귀하 본인의 소송을 진행할 권리를 원하는 경우, 귀하는 반드시 귀하 본인을 집단 소송에서 배제하여야 하며, 이는 "집단 소송 탈퇴"라고도 합니다.  귀하 본인을 배제하거나/탈퇴를 하려면, 귀하의 성명, 주소 및 전화 번호(들)를 포함한 서면으로 서명한 진술서를 우편으로 보내, BCD Tofu House 집단 소송 합의에서 탈퇴하고 싶다는 의사를 밝혀야 합니다. 서면의 탈퇴 진술서는 늦어도 2019년 9월 3일까지 도착해야 합니다. 서신은 다음 주소로 우송해야 합니다.  Arden Claims Service LLC  PO Box 1015  Port Washington, NY 11050  귀하가 배제/탈퇴를 요청하는 경우, 귀하는 합의금을 받을 수 없으며, 합의에 대해 이의를 제기할 수 없습니다. 귀하는 소송에서 발생하는 어떤 것에 의해서도 법적인 구속을 받지 않습니다. 귀하가 피고를 상대로 개별 소송을 제기하기 위해 본인을 배제하고자 하는 경우, 귀하의 청구에 대해 공소 시효가 적용될 수 있으므로 최대한 빨리 변호사와 상의해야 합니다.  **위에 명시된 기한 내에 탈퇴를 하지 않는 경우, 귀하는 본 합의 약정서의 조건에 의해 구속됩니다.** |
| 1. **합의에 대해 이의를 제기할 의사가 있는 경우 어떻게 해야 합니까?** |
| 귀하가 집단 소송 구성원이고, 귀하가 어떤 부분이 마음에 들지 않는 경우 합의에 대해 이의를 제기할 수 있습니다. 귀하는 법원이 이를 승인하지 않아야 한다고 생각하는 이유를 설명할 수 있습니다. 법원은 귀하의 의견을 고려할 것입니다. 이의를 제기하려면, 귀하의 성명, 주소 및 전화 번호를 포함한 서면 진술서를 다음 주소로 발송해야 합니다.  Arden Claims Service LLC  PO Box 1015  Port Washington, NY 11050  이 진술서에는 이의를 제기하는 모든 이유가 포함되어야 합니다. 서면의 이의 제기 진술서는 늦어도 2019년 9월 3일까지 도착해야 합니다. 이 진술서에 포함되지 않은 일체의 이유는 법원에서 고려하지 않을 것입니다.  모든 이의 제기서는 법원으로 제출될 것입니다. 당사자들은 일체의 이의 제기에 대한 서면 답변서를 제출할 수 있습니다. |
| 1. **합의에 대한 이의 제기와 본인 배제의 차이점은 무엇입니까?** |
| 이의 제기는 귀하가 합의에 대해 무언가를 반대한다고 법원에 알리는 것입니다. 귀하가 집단 소송에 참여하는 경우, 이의를 제기할 수 있습니다. 본인을 배제하는 것은 귀하가 집단 소송에 참여하기를 원하지 않는다고 법원에 알리는 것입니다. 본인을 배제하는 경우, 본 사건이 더 이상 귀하에게 영향을 미치지 않으므로 귀하에게는 이의 제기에 대한 근거가 없습니다**.** |
| 1. **공정성 청문회는 언제 열리고, 여기서 어떤 것이 진행됩니까?** |
| 존경하는 Debra Freeman 연방 치안 판사의 청문회("공정성 청문회")는 2019년 11월 7일 오전 10시 뉴욕 남부 지구(500 Pearl Street, Courtroom 17A, New York, NY 10007)에 있는 미국 지방 법원에서 열릴 예정입니다. 공정성 청문회의 목적은 소송의 합의가 공정하고, 적절하고, 합리적이며, 법원의 승인을 받아야 하는지 여부를 법원이 결정하는 데 있습니다.  법원은 상기의 10항에 명시된 절차에 따라 제기된 이의 신청을 고려합니다. 귀하가 적시에 이의를 제기하는 경우, 청문회에 참석하여 발언을 할 수는 있지만, 청문회에서 집단 소송 변호사가 귀하를 대리할 것이기 때문에 그렇게 할 필요는 없습니다. 귀하가 적시에 합의에 대해 이의를 제기하는 경우, 공정성 청문회에서 발언할 수 있는 허가를 법원에 요청할 수 있습니다. 이렇게 하려면, 귀하의 서면 이의 제기 신청서에 "공정성 청문회에 출석할 의사가 있습니다"라는 문구를 포함시켜야 하며, 이는 상기의 10항에 설명된 절차에 따라 제출해야 합니다. 공정성 청문회에서의 귀하의 증언은 귀하의 서면 이의 제기 신청서에 포함된 이유로만 제한됩니다. 귀하가 본인을 배제하거나/합의에서 탈퇴하는 경우 청문회에서 발언할 수 없습니다. |
| 1. **이 사건에서 제게 지정된 변호사가 있습니까?** |
| Pechman Law Group PLLC(www.pechmanlaw.com)가 귀하 및 다른 집단 소송 구성원을 대리하는 변호인단으로 지정되었습니다. 이 변호사들은 집단 소송 변호사라고 불립니다. 집단 소송 변호사는 대리 행위에 대해 귀하에게 별도의 비용을 청구하지 않습니다. 수임료는 총 합의금에서 지급됩니다(상기의 5항 참조). 귀하 본인의 변호사가 대리하기를 원하는 경우, 귀하 본인의 비용으로 변호사를 고용할 수 있습니다.  다음 주소로 집단 소송 변호사에게 연락하실 수 있습니다.  Pechman Law Group PLLC  488 Madison Avenue, 17th Floor  New York, New York 10022  전화: 212-583-9500  팩스: 212-409-8763  이메일: pechman@pechmanlaw.com |
| 1. **어떠한 보복도 허용되지 않았습니까?** |
| 연방 및 주 법률에 의해, BCD Tofu House 및 그 관리자, 소유자 또는 이와 관련된 다른 사람들은 청구서 제출이나 본 사건에 달리 참여한 것을 이유로 현재 직원을 포함한 어느 누군가를 해고하거나, 일체의 다른 방식으로 차별할 수 없습니다. |
| 1. **보다 자세한 정보를 제공합니까?** |
| 예. 추가 정보를 원하시는 경우, 13항에 제공된 연락처 정보를 사용하여 Pechman Law Group PLLC에 연락하시기 바랍니다.  **본 고지서 및 그 내용은 미국 뉴욕 남부 지방 법원(SDNY)의 미연방 치안 판사인 존경하는 DEBRA FREEMAN에 의해 승인되었습니다. 법원은 본 사건의 청구 또는 방어의 본안에 대해 어떠한 결정도 내리지 않았습니다.**  법원 명령에 의함  날짜: [우편물 발송일] |